

hoffnung schenken

WEIL BETROFFENHEIT ZU WENIG UND LEERE WÖRTE ZU VIEL SIND

avc in aktion

JAHRESBERICHT

2010



»Ich war bereit,
nicht nur Gottes
gute Nachricht
mit euch zu
teilen, sondern
auch mein
eigenes Leben.«
1. Thess 2,8

avc DEUTSCHLAND

»Ich war bereit, nicht nur Gottes gute Nachricht mit euch zu teilen, sondern auch mein eigenes Leben.«
1.Thess 2,8

Liebe Leserin, lieber Leser,

der Rückblick auf das Jahr 2010 macht uns dankbar. Dankbar für Gottes Wirken, seine Treue und Liebe. Aber auch für unsere Freunde und Mitarbeiter, die oftmals nicht nur von ihrem Überfluss, sondern aus der Substanz gegeben und sich selbst in das Leben von Menschen, denen es nicht so gut geht wie uns, investiert haben.

So konnten wir verfolgten Christen beistehen, Notleidende helfen und Jesus bekannt machen.

Dabei bewahrheitet sich immer wieder das göttliche Prinzip: Wer gibt, der bekommt zurück – mehr als er gegeben hat. Besonders wertvoll dabei ist die persönliche Veränderung, die man im Einsatz erlebt.

So freuen wir uns und sind gespannt, was in 2011 alles geschieht.

Herzliche Grüße



Pawel Sturz, Leiter AVC Deutschland

Der Auftrag von AVC

■ 1. Verfolgten Christen beistehen

»Jeder Mensch hat das Recht auf Glaubens- und Gewissensfreiheit ...«, so heisst es in Artikel 18 der Allgemeinen Erklärung der Menschenrechte der Vereinten Nationen. Doch in sehr vielen Ländern dieser Welt wird den Menschen, vor allem auch den Christen, dieses Recht verweigert. Christen bezahlen für ihren Glauben einen sehr hohen Preis, bis hin zu Gefängnis, Folterung und Tod. AVC setzt sich für Verfolgte und ihre Familien ein und gibt ihnen eine Stimme.

■ 2. Notleidenden helfen

Naturkatastrophen, Kriege, Ausbeutung, Korruption und vieles mehr: Die Ursachen für Armut und Elend sind vielfältig. AVC hilft nachhaltig auf der Basis christlicher Werte durch humanitäre und Katastrophenhilfe, Entwicklungsarbeit und soziale Projekte.

■ 3. Jesus bekannt machen

Viele Menschen leiden aufgrund von Ängsten, Verzweiflung, Hoffnungslosigkeit, Schuld und letztlich ihrer Entfremdung von Gott. AVC unterstützt Menschen darin, die befreiende gute Nachricht von Jesus anzunehmen und weiterzugeben.

Die Werte von AVC

- **Nächstenliebe** Die Arbeit von AVC ist motiviert durch Liebe zu den Menschen und den Auftrag der Bibel, ihnen ganzheitlich zu helfen.
- **Neutralität** AVC hilft unabhängig von Nationalität, Religionszugehörigkeit oder politischer Überzeugung.
- **Professionalität** AVC hilft aufgrund jahrzehntelanger Erfahrung professionell, spontan und unbürokratisch.
- **Integrität** AVC setzt die anvertrauten Mittel verantwortungsvoll und zweckbestimmt ein und beschränkt die Verwaltungskosten auf ein Minimum.
- **Internationale Partnerschaft** AVC realisiert Projekte weitgehend in Zusammenarbeit mit internationalen Hilfswerken und einheimischen Partnern.
- **Nachhaltigkeit** AVC leistet Hilfe zur Selbsthilfe und strebt die baldige Übergabe der Projekte in einheimische Verantwortung an.

Titelbild
Afghanisches Kind

Bild Seite 2
AVC-Zentrum
in Nidda



weltweit ENGAGIERT

AVC INTERNATIONAL hat sich im Jahr 2010 in 61 Staaten engagiert, AVC Deutschland in 40 davon.

AVC Deutschland hat zur Umsetzung humanitärer Projekte die Tochterorganisation Nehemia Christliches Hilfswerk e.V. gegründet. Die hier vorgestellten Projekte liegen in der Verantwortung von AVC oder Nehemia.

Schwerpunkte AVC

- Hilfe für verfolgte Christen
- Evangelisation und Gemeindebau
- Verbreitung von christlicher Literatur
- Unterstützung von einheimischen Mitarbeitern
- Schulungen
- Aussendung von Missionaren
- Besuch der Arbeitsgebiete
- Informationsveranstaltungen
- Gemeindebesuche in Geberländern
- Hilfe für verfolgte Christen

Schwerpunkte Nehemia

- Hilfe für Menschen in Not
- Hilfsgüterverteilung
- Suppenküchen
- Waisenhäuser
- Slumarbeit
- Aidshilfe
- Medizinische Nothilfe
- Drogenrehabilitation
- Bildung
- Kindergärten
- Schulen
- Erwachsenenbildung
- Hilfe zur Selbsthilfe
- Katastrophenhilfe



Indien Kindern am Ende der Welt helfen



Ukraine Veteran erhält Hilfe



Brasilien Zuhause im Heim gefunden



Madagaskar Leben auf der Abfallhalde

Asien/Naher Osten

- Afghanistan
- China
- Indien
- Indonesien
- Irak
- Iran
- Israel
- Jordanien
- Kasachstan
- Nordkorea
- Pakistan
- Philippinen
- Sri Lanka
- Türkei
- Usbekistan

Osteuropa/Balkan

- Albanien
- Aserbaidschan
- Deutschland
- Estland
- Georgien
- Moldawien
- Polen
- Rumänien
- Russland
- Slowakei
- Tschechien
- Ukraine
- Weißrussland

Lateinamerika

- Brasilien
- Costa Rica
- Haiti
- Nicaragua
- Peru

Afrika

- Äthiopien
- Dschibuti
- Eritrea
- Madagaskar
- Sambia
- Sudan
- Tansania

förderung VON CHRISTEN UND GEMEINDEN

Ganzheitliche Hilfeleistung

Soziales Engagement ist wirksamer und anhaltender, wenn flankierend dazu destruktive und lebensfeindliche innere Werte erneuert werden. Dabei spielt der christliche Glaube eine entscheidende Rolle. Eine der Folgeerscheinungen ist ein selbstverständliches konstruktives Engagement der Betroffenen für ihr Umfeld. AVC unterstützt und fördert in den Projektländern Christen und den Aufbau von christlichen Gemeinden, die ihrerseits den Menschen in ihrem Umfeld kultursensibel dienen.

Förderung von Christen und Gemeinden umfasst

- Hilfe für verfolgte Christen
- Verbreitung der christlichen Botschaft und Gemeindebau
- Verbreitung von Bibeln und christlicher Literatur
- Schulungen
- Unterstützung von einheimischen Mitarbeitern
- Aussendung von Missionaren
- Besuch der Arbeitsgebiete
- Informationsveranstaltungen und Kirchenbesuche in Deutschland, in der Schweiz, Frankreich und Österreich

Evangelisation und Bau von christlichen Gemeinden

Land	Gemeinden 2010 gegründet	Taufen 2010	Mitglieder
Albanien	3	5	250
Aserbaids.	5	49	341
Bosnien	2	2	20
Ecuador	3	2	38
Georgien	15	1	3
Indonesien	11	1	24
Kasachstan	1		11
Madagaskar	18	2	ca. 500
Pakistan	3	3 unbekannt	unbekannt
Peru	2		210
Polen	1	1	40
Rumänien	22		67
Russland	120	10	393
Sambia	18	4	82
Sudan	2		10
Tansania	54	30	30
Ukraine	1		1

Verbreitung von Bibeln und christlicher Literatur

Land	Beschreibung	Exemplare
Albanien	Bibeln, Zeitschriften, Kalender	3.000
Aserbaidschan	Bibeln	400
	Traktate	15.000
China	Bibeln	100.000
Ecuador	Traktate	5.000
Indonesien	Neue Testamente	2.200
Madagaskar	Bibeln und Neue Testamente	500
Pakistan	Bibeln und Traktate	
Rumänien	Bibeln, NT, Traktate	1.144
Russland	Bibeln	8.400
	Traktate, Zeitungen	35.950
Sambia	Bibeln, Traktate	33.370
Sudan	Traktate in versch. Formen	3.000
Tansania	Bibeln und Traktate	34.000
Ukraine	Bibeln, Traktate	200
Vietnam	Bibeln	10.000
	Traktate, Gesangbücher	31.000



Ehem

»Tatort« Moschee

Ehemalige islamischer Prediger predigt





Malige Hindus und Muslime als Nachbarn
Hauskirche in Delhi

Jesus statt Mohammed



Unterstützung einheimischer Mitarbeiter

AVC legt hohen Wert auf die Förderung und Einstellung einheimischer Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter und sendet bewusst nur wenige europäische in die Projektländer. So können zum einen mehr Menschen eingesetzt werden und zum anderen verstehen die Einheimischen die Kultur und Sprache weit besser, als ein Ausländer es je könnte, und finden so leichteren Zugang zu ihren eigenen Leuten.

Land	Art der Mitarbeit	Mitarbeiter
Albanien	Einheimische Mitarbeiter	119
Aserbajdschan	Einheimische Mitarbeiter	20
Äthiopien	Evangelisten	153
Bosnien	Gemeindefeiler, Jugendarbeit	2
China	Einheimische Evangelisten	400
Dschibuti	Einheimische Pastoren	2
Georgien	Evangelisten	10
Indonesien	Evangelisten und Pastoren	30
Israel	Pastor und Evangelist	1
Kasachstan	Einheimische Mitarbeiter	1
Madagaskar	Pastoren	2
Pakistan	Evangelisten	3
Rumänien	Einheimische Mitarbeiter	22
Russland	Evangelisten und Mitarbeiter	91
Sambia	Einheimische Mitarbeiter	33
Sudan	Einheimische Mitarbeiter	2
Tansania	Einheimische Mitarbeiter	70
Ukraine	Evangelisten und Mitarbeiter	3
Total		969

Land	Art der Schulung	Teilnehmer
Aserbajdschan	Leiterseminare	25
Bosnien	Leiterausbildung	50
Ecuador	Fortbildung für Pastoren	400
Georgien	Leiterausbildung	40
Indonesien	Bibelschüler	25
Rumänien	Bibelschule	16
Russland	Evangelisation, Gemeindebau, Leiterschaft, Mitarbeiterschaft	214
Sambia	Mitarbeiterschulungen	373
Sudan	Mitarbeiterschulungen	534
Tansania	Mitarbeiterschulungen	17
Ukraine	Bibelschule	5
Weißrussland	Bibelschule	70
Total		1.769



Asien Die gute Nachricht kommt manchmal knatternd und auf zwei Rädern daher.



»Denkt an diejenigen, die im Gefängnis sind. Fühlt mit ihnen, als wärt ihr selbst dort. Teilt das Leid derer, die misshandelt werden, als würdet ihr ihren Schmerz am eigenen Körper spüren.«
Hebräer 13,3

hilfe FÜR VERFOLGTE CHRISTEN

Auch 2010 hat sich AVC wieder für verfolgte Christen und ihre Familien eingesetzt. Besuche und persönliche Begegnungen ermutigen sie sehr. Sie erfahren, dass sie nicht vergessen und allein gelassen sind. Finanzielle Unterstützung ermöglicht das Überleben, hilft Vertriebenen und den Familien von ermordeten Christen.



Usbekistan Keine Freiheit für Christen

Eingesperrt Ausgerechnet die Staatsbürger, die den positivsten Einfluss auf totalitäre Staaten haben



Land	Projekt
Äthiopien	■ Hilfe für Flüchtlinge aus Eritrea
Dschibuti	■ Hilfe für Verfolgte, Familienunterstützung
Eritrea	■ Hilfe für Verfolgte, Familienunterstützung
Irak	■ Hilfe für Verfolgte, Familienunterstützung
Jordanien	■ Hilfe für Verfolgte, Familienunterstützung
Pakistan	■ Hilfe für Verfolgte, Familienunterstützung
Tansania	■ Hilfe für Verfolgte, Familienunterstützung
Türkei	■ Hilfe für Verfolgte Familie aus Pakistan
Russland	■ Materiell und geistliche Hilfe
Usbekistan	■ Hilfe für Verfolgte, Familienunterstützung

humanitäre UND SOZIALE PROJEKTE


 Erdbeben auf **Haiti**

Suppenküchen und Armenspeisung


Philippinen Kinderspeisung in den Slums von Manila

Land	Projekt	Täglich versorgte Personen
Albanien	■ Suppenküchen an verschiedenen Orten	180
Bosnien	■ Versorgung mit Lebensmitteln	40
Brasilien	■ Suppenküchen für Kinder und Senioren	1.150
Indien	■ Versorgung von Senioren	20
Indonesien	■ Speisung und Hausaufgabenhilfe für Straßenkinder	180
Kasachstan	■ Suppenküche	120
Pakistan	■ Suppenküche in Swat, für Flüchtlinge	60
Russland	■ Suppenküchen	900
Tansania	■ Suppenküche Loltepes	320
Ukraine	■ Suppenküche	40
Total		3.004

Katastrophenhilfe

Land	Projekt	Anzahl unterstützter Menschen
Haiti	■ Versorgung von Erdbebenopfern	10.750
Pakistan	■ Hilfe für die Opfer der Überschwemmungskatastrophe	9.300
Polen	■ Hilfe für die Opfer des Hochwassers	4.000
Total		24.050



Tansania Schon ein Lächeln kann helfen

Kliniken / Reha-Zentren

Armut ist meist verbunden mit fehlender medizinischer Versorgung. Und Hoffnungslosigkeit führt viele Menschen in Alkohol- und Drogensucht. AVC unterhält Projekte zur medizinischen Versorgung und Rehabilitation Suchtkranker.

Erwachsenenbildung

AVC unterstützt Erwachsenenbildungsprogramme in verschiedenen, für das Leben relevanten Bereichen. Denn viele Erwachsene haben viel nachzuholen.

Madagaskar Feldklinik



Land	Bemerkungen	Anzahl Patienten	Anzahl Mitarbeiter
Kasachstan	■ Rehabilitation	25	2
Russland	■ Rehabilitation	944	92
Madagaskar	■ Klinik	400	3
Moldawien	■ Rehabilitation	8	1
Pakistan	■ Verteilung von Medizin	--	--
Sambia	■ Mobile Klinik ■ AiDS Klinik	16.700	65
Tansania	■ Straßenkinder	100	1
Weißrussl.	■ Rehabilitation	52	1
Total		18.229	165

Land	Art der Schulung	Geschulte Personen
Albanien	■ Nähkurse, Frisörkurse und Fremdsprachen	30
Äthiopien	■ Kurse zur Berufsvorbereitung	60
Brasilien	■ Hauswirtschaftskurse f. Slumbewohner	150
Indien	■ Nähkurse	20
Peru	■ Computerkurse	20
Russland	■ Praktische Ausbildung	10
Sambia	■ Kurse zur berufl. Qualifikation	185
Sudan	■ Kurse für Frauen	220
Total		695

Russland

Rehabilitanden

Länderverantwortliche

P. Sturz	Estland Lettland Litauen Peru Polen Russland Sudan Tansania Tschechien Türkei Ukraine Usbekistan Weißrussland
L. Riegel	Rumänien
F. Göttel	Costa Rica Indien Mexiko Moldawien Nicaragua
C. Göttel	Brasilien
W. Sardaczuk	Israel
V. Baumann	Äthiopien Dschibuti Irak Libanon Madagaskar Sri Lanka
F. Ernst	Jordanien Haiti Pakistan
W. Huber	Sambia
A. Geiger	Albanien Griechenland Italien Malta
G. Klaiber	Indonesien
K.-D. Passon	Kasachstan
C. Aust	Philippinen



Schule im Sorkam, Indonesien

Kinderheime / Waisenhäuser

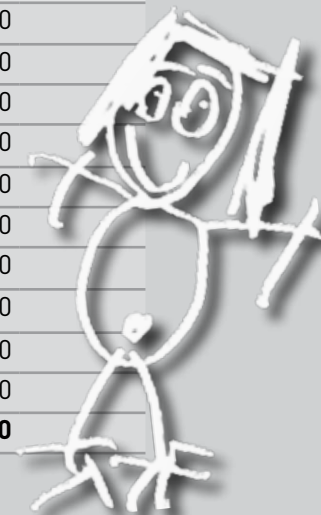
AVC unterhält oder unterstützt mehrere Kinderheime. Denn Waisenkinder, Kinder armer Familien und solche, die zu abgelegenen Orten ziehen, um eine Schule besuchen zu können, hätten sonst kaum Chancen auf eine gute Zukunft.

Land	Betreute Kinder	Anzahl Heime	Anzahl Kinder
Indien	■ Waisenkinder	1	20
Moldawien	■ Straßenkinder	1	200
Brasilien	■ Straßenkinder	3	80
Indonesien	■ Waisenkinder	2	80
Russland	■ Straßenkinder	3	670
Sambia	■ Straßenkinder	1	10
Sudan	■ Straßenkinder	1	40
Tansania	■ Straßenkinder	2	150
Moldawien	■ Seniorenheim	1	20
Jordanien	■ Flüchtlinge	1	90
Total		16	1.360

Schulen

Die Prägung von Kindern durch Bildung im Zusammenhang mit der Vermittlung christlicher Werte hat einen großen Einfluss auf sie selbst, ihre Eltern und auf die Gesellschaft ihrer Heimatstaaten. In dieser Hinsicht hat auch das Jahr 2010 viele gute Früchte hervorgebracht.

Land	Institution	Anzahl Schulen	Anzahl Kinder
Äthiopien	■ Schule, Erwachsenenbildung		2.900
Costa Rica	■ Schule, Familienhilfe	1	550
Indien	■ Schule, Familienhilfe	2	400
Israel	■ Schule	1	50
Madagaskar	■ Grundschule	1	220
Nicaragua	■ Schule, Familienhilfe	2	750
Peru	■ Schule, Erwachsenenbildung	1	320
Sambia	■ Schule mit Internat	1	90
Sudan	■ Schule	2	550
Tansania	■ Schule	5	1.200
Total		16	7.030





Madagaskar

hilfsgüter UND INFRASTRUKTUR



Polen Hilfsgütertransport nach der Überschwemmung

Hilfsgütertransporte Deutschland Gesamtüberblick 2010

Land	Transp.	Container	Lebensmittel	Kleidung / Schuhe	med. Bedarf	Hygiene- Artikel	Literatur	Diverses	Total kg
Estland	2		10.148	15.192		700		1.820	27.860
Litauen	1		120	7.485				1.525	9.130
Polen	7		7.900	17.183	1.780	2.450		7.772	37.085
Rumänien	3			11.890				7.660	19.550
Tansania		2	50	2.100		990		21.880	25.020
Gesamt	13	2	18.218	53.850	1.780	4.140		40.657	118.645

Land	Stadt	Was wir gebaut haben
Albanien	Bucimas Peshkepi	Gymnasium Dorfgemeinschaftshaus, Missionshaus
Madagaskar		Kauf von drei Grundstücken zum Bau von Gemeindehäu- sern
Peru		Schule
Rumänien	Diverse	5 Gebäude Renoviert
Russland	Diverse	5 Gebäude renoviert und 5 Neubauten
Sambia	Livingstone Lusaka	Renovierungen an den Ge- bäuden
Ukraine	Novopskov	Renovierung Gemeindehaus
Tansania	Mafia	Computerschule
Weißrussland	Minsk	Rehazentrum für Frauen

Sibirien / Omsk Gemeindehaus





patenschaften ÜBERSICHT

Land	Projekt	Leistungen	Monatsbeitrag
Äthiopien	■ Schulprojekte	Schulbesuch inkl. Schuluniform und Mahlzeit	15 €
Brasilien	Kinderheime	Vollunterhalt der Kinder im eigenen Heim	45 €
	■ Ijuí		
	■ Passo Fundo		
Costa Rica	Schulprojekt	Schulbesuch inkl. Schuluniform und Mahlzeit	25 €
	■ Los Guido	Familienförderung	
Indien	Schulprojekte	Schulbesuch inkl. Mahlzeit	20 €
	■ Region Siliguri		10 €
	■ Hangrum**		25 €
	■ Siliguri (TP)*	Vollunterhalt der Kinder	
Indonesien	Kinderheim	Vollunterhalt der Kinder	25 €
	■ Medan (TP)*		30 €
	■ Nias		
Israel	Schulprojekt	Schulbesuch der Kinder	30 €
	■ Tiberias		
Moldawien	Kinderheim	Vollunterhalt der Kinder im Heim	30 €
	■ Kischinau	Vollunterhalt, teils im Heim	10 €
	Straßenkinder		
Nicaragua	Schulprojekte	Schulbesuch inkl. Schuluniform und Mahlzeit	20 €
	■ Masatepe	Familienförderung	
	■ Santa Teresa		
Peru	Schulprojekt	Schulbesuch inkl. Schuluniform und Mahlzeit	25 €
	■ Ilo		
Russland	Kinderheime	Vollunterhalt der Kinder im eigenen Heim	30 €
	■ Angarsk, Kansk**		
Sambia	Schulprojekt	Schulbesuch inkl. Schuluniform und Mahlzeit	30 €
	■ Siavonga		
Sudan	Schulprojekte	Schulbesuch inkl. Schuluniform und Mahlzeit	10 €
	■ Kartoum**		
	■ Marsouk		
Tansania	Schulprojekt	Schulunterstützung	5 €
	■ Öffentl. Schulen**	Mahlzeit, Ausstattung	
	■ Kemondo		
	Kinderheime		
	■ Kemondo	Vollunterhalt der Kinder im Heim	
■ Morogoro			

* Teilpatenschaft ** projektbezogene Patenschaft

aktion STRAHLENDE AUGEN



AVC hat zusammen mit den Royal Rangers und der Deutschen Humanitären Hilfe Nagold wieder die Aktion Strahlende Augen durchgeführt. Dank der Spenden für dieses Projekt, konnten wir auch Kindern in weit entfernten Ländern, in die ein Transport zu teuer wäre, beschenken. Vor Ort wurden die Weihnachtspäckchen gepackt und haben Tausenden Kindern eine große Freude bereitet.

Freude in Europa ...

In Europa haben wir insgesamt rund 6500 Päckchen versandt nach Estland, Lettland, Litauen, Moldawien, Polen, Rumänien, Russland, Tschechien, Ukraine, Weißrussland.

... und in weiter Ferne

Außerhalb Europas konnten von den Spendengeldern ca. 4000 Päckchen vor Ort zusammengestellt werden in Costa Rica, Indien, Indonesien, Israel, Madagaskar, Mongolei, Nicaragua, Pakistan, Peru, Philippinen, Sudan, Tansania, Usbekistan.

Moldawien Freude kann ganz schön gewichtig werden



AVC | Nehemia

Hassiaweg 3
D-63667 Nidda
Tel. +49 (0)6043 4524
Fax +49 (0)6043 8136
mail@avc-de.org
www.avc-de.org

WEIL BETROFFENHEIT ZU WENIG UND LEERE WORTE ZU VIEL SIND

